

# Manual del Propietario



## Horno Microondas Comercial

Conserve estas instrucciones como material de referencia. Si el horno cambiara de dueño, cerciórese de que vaya acompañado del manual.

### Contenido

Identificación del Modelo .....	2
<b>PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN A UN EXCESO DE ENERGÍA DE MICROONDAS .....</b>	<b>3</b>
<b>IMPORTANTES NORMAS DE SEGURIDAD ..</b>	<b>3</b>
Instrucciones de puesta a tierra .....	5
Instalación .....	5
Pantalla y funciones .....	6
Uso de los controles del horno (modelos electrónicos) .....	9
Programación de los controles del horno (modelos electrónicos) .....	10
Operación con cuadrante .....	11
Cuidado y limpieza .....	12
Antes de llamar al servicio técnico .....	12

# Identificación del Modelo

---

Cuando se ponga en contacto con Amana, suministre la información del producto. Dicha información se encuentra en la chapa del número de serie del horno. Registre la siguiente información:

Número de modelo: \_\_\_\_\_

Número de fabricación: \_\_\_\_\_

Número de serie, o N/S: \_\_\_\_\_

Fecha de compra: \_\_\_\_\_

Nombre y dirección del distribuidor: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Si tiene alguna pregunta o necesita localizar un servicio técnico autorizado, llame libre de cargo al 1-866-426-2621 dentro de EE.UU. o Canadá, o al 1-319-622-5511, fuera de EE.UU. o Canadá. El servicio por garantía debe ser prestado por un servicio técnico autorizado de Amana. Amana también recomienda ponerse en contacto con un técnico autorizado de Amana si la unidad necesita servicio técnico después de que caduque la garantía.

# IMPORTANTES NORMAS DE SEGURIDAD



## Reconozca este símbolo como mensaje de SEGURIDAD



### ADVERTENCIA

Cuando use equipos eléctricos, debe tomar precauciones básicas para reducir el riesgo de quemaduras, electrochoque, incendio y lesiones personales.

1. LEA todas las instrucciones antes de usar el equipo.
2. LEA Y OBSERVE las "PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN A UN EXCESO DE ENERGÍA DE MICROONDAS" en esta página.
3. Este equipo DEBE PONERSE A TIERRA. Conéctelo sólo a un tomacorriente debidamente PUESTO A TIERRA. Consulte "INSTRUCCIONES DE PUESTA A TIERRA" en la página 5.
4. Instale o sitúe este equipo SÓLO de acuerdo con las instrucciones de instalación contenidas en este manual.
5. Algunos productos como huevos enteros y recipientes cerrados –por ejemplo, frascos de vidrio cerrados– pueden explotar y NO DEBEN ser CALENTADOS en este horno.
6. Use este equipo SÓLO para el propósito para el que fue diseñado según se describe en este manual. No le aplique sustancias químicas ni vapores corrosivos a este equipo. Este tipo de horno ha sido específicamente diseñado para calentar, cocinar o secar alimentos. No fue diseñado para uso industrial ni experimental.
7. Al igual que con cualquier otro equipo, se debe SUPERVISAR DE CERCA el uso que hagan de él los NIÑOS.
8. Consulte las instrucciones de limpieza de la puerta en la página 12 de este manual de seguridad del producto.
9. NO caliente biberones en este horno.
10. Se debe abrir los frascos de alimento para bebés antes de calentarlos y remover o agitar su contenido antes de consumirlos para evitar quemaduras.
11. NO use este equipo si su cable o enchufe están dañados, si no está funcionando como corresponde o si ha sufrido algún daño o caída.
12. Este equipo, incluido el cable de alimentación, debe ser reparado SÓLO por personal técnico profesional. Su reparación requiere herramientas especiales. Solicite al servicio técnico autorizado más cercano la revisión, reparación o ajuste del equipo.
13. NO cubra ni bloquee el filtro ni ninguna otra abertura del equipo.
14. NO guarde el equipo en espacios exteriores. NO use este producto cerca de agua, p. ej., cerca de un fregadero, en un sótano mojado, una piscina u otro lugar similar.
15. NO sumerja el cable ni el enchufe en agua.
16. Mantenga el cable ALEJADO de superficies CALIENTES.
17. NO permita que el cable cuelgue sobre el borde de la mesa o el tablero.
18. Use sólo para fines comerciales.

## PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN A UN EXCESO DE ENERGÍA DE MICROONDAS

- A. **NO** intente usar este horno con la puerta abierta ya que daría lugar a una peligrosa exposición a energía de microondas. Es importante no frustrar ni forzar los seguros de interbloqueo.
- B. **NO** coloque ningún objeto entre la superficie frontal del horno y la puerta ni permita que se acumule ningún residuo de productos de limpieza ni suciedad en las superficies de cierre.
- C. **NO** use el horno si está dañado. Es muy importante cerrar correctamente la puerta del horno y evitar que sufran daños:
  1. la puerta (doblamiento)
  2. las bisagras y los pestillos (ruptura o aflojamiento)
  3. las superficies de cierre y juntas de la puerta.
- D. Nadie, excepto técnicos debidamente calificados, debe ajustar o reparar este horno.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

# IMPORTANTES NORMAS DE SEGURIDAD



## ADVERTENCIA

Para evitar el riesgo de que se incendie la cavidad del horno:

- a. NO cocine demasiado los alimentos. Préstele mucha atención al horno cuando, para facilitar la cocción, ponga en su interior papel, plástico u otro material combustible.
- b. Antes de introducir bolsas de papel o plástico en el horno, quíteles los amarres de alambre.
- c. Si se enciende algún material dentro del horno, mantenga CERRADA la puerta del horno, apáguelo y desconecte el cable de alimentación o interrumpa la corriente desde el fusible o el tablero del cortacircuito.
- d. NO utilice la cavidad del horno como lugar de almacenamiento. NO deje productos de papel, utensilios de cocina ni alimentos en la cavidad cuando no la está usando.



## ADVERTENCIA

Debido a su tensión superficial, los líquidos, como agua, café o té, pueden calentarse por encima de su punto de ebullición sin dar muestras de estar hirviendo. No necesariamente los verá hervir o burbujear cuando extraiga el recipiente del microondas. **POR CONSIGUIENTE, LOS LÍQUIDOS PUEDEN EMPEZAR A HERVIR Y SALPICAR AL INTRODUCIRLES UNA CUCHARA U OTRO UTENSILIO.** Para reducir el riesgo de sufrir lesiones:

- i) No recaliente el líquido.
- ii) Remueva el líquido antes de empezar a calentar y a mitad del proceso.
- iii) No utilice recipientes de lados rectos con cuello angosto.
- iv) Después de calentar el líquido, deje reposar el recipiente dentro del microondas por un breve tiempo antes sacarlo.
- v) Tenga sumo cuidado cuando le introduzca una cuchara u otro utensilio al recipiente.



## PRECAUCIÓN

Para evitar lesiones personales o daños materiales, observe las siguientes indicaciones:

1. No utilice el horno para freír alimentos completamente inmersos en aceite. El aceite podría recalentarse y su manipulación resultaría peligrosa.
2. No utilice energía de microondas para cocinar o recalentar huevos en su cáscara o con la yema íntegra. La presión puede acumularse y hacer explosión. Antes de cocinar, perforo la yema con un tenedor o un cuchillo.
3. Perfore la piel de papas, tomates y alimentos similares antes de cocinar con energía de microondas. Si la piel está perforada, el vapor puede escapar uniformemente.
4. No use el horno si no tiene carga o alimentos en su cavidad.
5. Utilice solamente palomitas de maíz que vienen en bolsas diseñadas y rotuladas para uso en hornos microondas. **El tiempo necesario para que empiecen a saltar las palomitas varía de acuerdo con el vatiaje del horno.** Una vez que dejen de hacerlo, apague el microondas. De lo contrario, las palomitas se chamuscarán o se quemarán. No desatienda el horno.
6. No introduzca termómetros de cocina normales en el horno. La mayoría de los termómetros contienen mercurio y pueden originar arcos eléctricos o causarles desperfectos o averías al horno.
7. No introduzca utensilios metálicos en el horno.
8. Nunca use papel, plástico ni ningún otro material combustible que no haya sido diseñado para cocinar.
9. Cuando cocine con papel, plástico u otro material combustible, siga las recomendaciones del fabricante acerca del uso del producto.
10. No use toallas de papel que contengan nailon ni ninguna otra fibra sintética. Las fibras sintéticas, al calentarse, pueden derretirse y prenderle fuego al papel.
11. No caliente recipientes cerrados ni bolsas plásticas en el horno. Los alimentos y líquidos pueden expandirse rápidamente y hacer que se rompa el recipiente o la bolsa. Perfore o abra el recipiente o la bolsa antes de calentar.
12. Para evitar desperfectos en un marcapasos, consulte a un médico o al fabricante del marcapasos sobre los efectos que sobre él pueda tener la energía de microondas.
13. El equipo DEBE ser inspeccionado anualmente por un servicio técnico autorizado. Registre todas las inspecciones y reparaciones como material de referencia.
14. Limpie el horno regularmente y elimine todos los restos de alimentos depositados en el horno.
15. Para evitar que las superficies se deterioren, mantenga el horno en condición limpia. La limpieza poco frecuente puede afectar adversamente la vida útil del aparato y resultar posiblemente en una situación peligrosa.

# GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

## Desempaque del horno

- Inspeccione el horno y verifique que no tenga daños como, por ejemplo, abolladuras en la puerta o en la cavidad.
- Si tiene abolladuras o está roto, informe de inmediato al vendedor.  
**Si el horno ha sufrido algún daño, no intente utilizarlo.**
- Extraiga todos los materiales del interior del horno.
- Si el horno ha estado almacenado en un lugar demasiado frío, espere algunas horas antes de conectarlo a un tomacorriente.

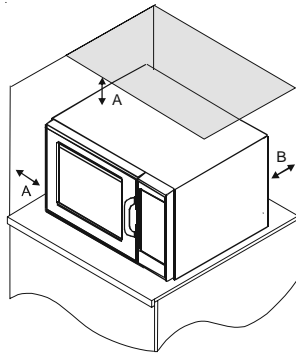
## Interferencia de radio

El funcionamiento del microondas puede hacer interferencia con radios, televisores u hornos similares. Reduzca o elimine la interferencia mediante el siguiente procedimiento:

- Limpie la puerta y las superficies de cierre del horno de acuerdo con las instrucciones en la sección *Cuidado y limpieza*.
- Sitúe el radio, televisor, etc. tan lejos del horno como sea posible.
- Mejore la recepción del radio, televisor, etc., mediante la correcta instalación de una antena.

## Ubicación del horno

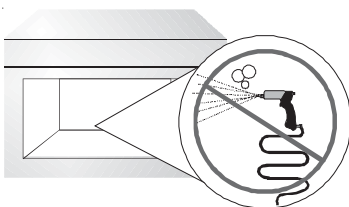
- No instale el horno cerca o encima de fuentes de calor, p. ej., hornos para pizzas o freidoras. Esto puede ocasionar un mal funcionamiento del microondas y acortar la vida útil de las piezas eléctricas.
- No bloquee ni obstruya el filtro del horno. Deje libre el acceso para la limpieza.
- Instale el horno sobre la superficie superior plana del tablero.
- Coloque la etiqueta de advertencia en un lugar claramente visible y próximo al horno microondas. (modelos de 50 Hz únicamente)
- El tomacorriente debe estar situado de modo que permita enchufar el horno desde su ubicación.



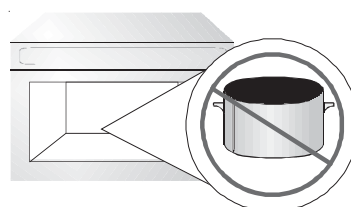
A — Deje al menos 10,2 cm (4 pulg.) de espacio libre por la parte superior y a los lados del horno. La circulación de aire adecuada alrededor del horno enfría sus componentes eléctricos. Si se restringe la circulación de aire, posiblemente no funcione correctamente el horno y se reduzca la duración de las piezas eléctricas.

B — Deje al menos 10,2 cm (4 pulg.) entre la salida de aire, en la parte posterior del horno, y la pared de fondo.

## Espacio libre alrededor del horno



**NO rocíe con pistola**



**No use cacerolas metálicas**

## **ADVERTENCIA**

Para evitar el riesgo de electrochoque o muerte, es necesario poner este horno a tierra.

## **ADVERTENCIA**

Para evitar el riesgo de electrochoque o muerte, no modifique el enchufe.

## Instrucciones de puesta a tierra

### **El horno DEBE ser puesto a tierra.**

Ponerlo a tierra reduce el riesgo de electrochoque ya que proporciona un conductor de escape para la corriente eléctrica en caso de cortocircuito. Este horno cuenta con un cable que tiene un hilo de tierra con enchufe de conexión a tierra. Este enchufe debe ser conectado a un tomacorriente correctamente instalado y puesto a tierra.

Si no comprende cabalmente las instrucciones de puesta a tierra, o duda que el horno esté correctamente puesto a tierra, consulte a un electricista o servicio técnico profesional.

### **No utilice cables de extensión.**

Si el cable de alimentación del producto es demasiado corto, pídale a un electricista profesional que instale una caja de contacto de tres ranuras. Este horno debe estar conectado a un circuito aparte cuya capacidad eléctrica nominal cumpla con las especificaciones del producto (disponibles en el sitio web wavelink de Amana). Si se instala el horno microondas en un mismo circuito con otros equipos, puede ser necesario aumentar los tiempos de cocción y es posible que se quemen los fusibles.

### Terminal de tierra equipotencial externo (*sólo para exportación*)

El equipo dispone de un terminal secundario de puesta a tierra. Este terminal proporciona una puesta a tierra externa que se utiliza en forma adicional a la clavija de puesta a tierra del enchufe. El terminal está situado en la parte externa del lado posterior del horno y viene marcado con el símbolo que aparece a continuación.



# Pantalla y funciones (algunos modelos)

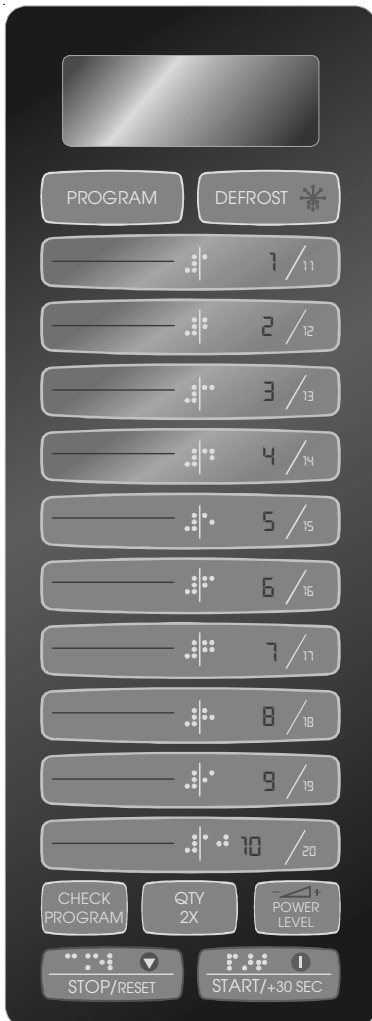


Tecla START/  
+30 SEC  
(ARRANCAR/30 seg +)

La tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) se utiliza para comenzar un ciclo de cocción y para aumentar el tiempo de recalentamiento en incrementos de 30 segundos.

- La tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) se utiliza para recalentar durante 30 segundos a potencia 100% (plena). El horno arrancará inmediatamente y se agregarán 30 segundos a la cuenta regresiva del tiempo cada vez que se oprima la tecla hasta un tiempo de recalentamiento máximo de 5 minutos.

NOTA: Sólo se puede oprimir la tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) en el modo Ingreso de tiempo manual.



Tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER)  
La tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) detiene la secuencia de cocción en progreso y debe volver a oprimirse para borrar el tiempo de cocción restante.

Cuando se utiliza la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para finalizar modificaciones de programación, se anulan las modificaciones.



Programación de tecla simple

Esta función permite programar cada tecla numérica para un ciclo de cocción específico. Para usar esta función, sencillamente programe la tecla para la cantidad de tiempo y nivel de potencia deseados. Oprima la tecla una vez y el horno microondas empezará a cocinar los alimentos. Las teclas numéricas 1-10 vienen preprogramadas de fábrica, pero se pueden modificar.



Programación de dos teclas

Esta función admite hasta 10 entradas programadas adicionales. A cada entrada se le asignará un número de dos dígitos. Cuando se utiliza la programación de dos teclas, se debe oprimir una tecla dos veces en un lapso de 2 segundos para que comience el ciclo de cocción.



Tecla QTY 2X (CTD X 2)

La tecla QTY 2X (CTD X 2) duplica el tiempo de cocción original. La tecla QTY 2X (CTD X 2) puede utilizarse junto con la programación de tecla simple o de dos teclas. El tiempo de cocción máximo es de 60 minutos, excepto cuando se cocina a plena potencia (100%). En caso de plena potencia (100%), el tiempo de cocción máximo es de 20 minutos.

STAGE--2

0

STAGE--3 Cocción por etapas

La cocción por etapas es una secuencia de cocción con niveles y tiempos específicos en los que cambia la potencia. El usuario puede programar hasta tres cambios de niveles de potencia diferentes y la cantidad específica de tiempo de cocción de cada nivel de potencia. Cada combinación de nivel de potencia y tiempo de cocción se conoce como una etapa. La función de cocción por etapas sólo está disponible en los modelos con control electrónico. El tiempo de cocción máximo es de 60 minutos, excepto cuando se cocina a plena potencia (100%). En caso de plena potencia (100%), el tiempo de cocción máximo es de 20 minutos.



Tecla PROGRAM (PROGRAMAR)

Esta función le permite programar una tecla numérica para un nivel de potencia y tiempo específico de su elección durante la cocción por etapas.



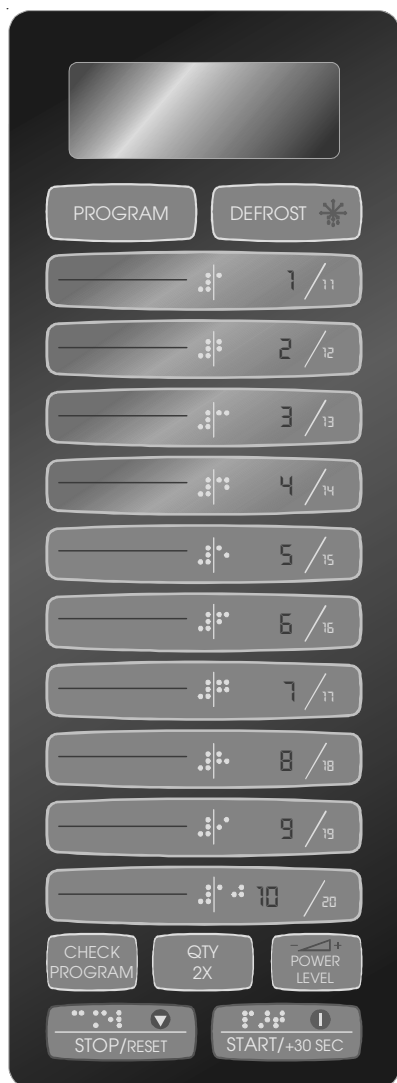
Tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA)

La tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA) le permite programar un ciclo de cocción para un nivel de potencia específico (100%, 80%, 60%, 40%).

# Pantalla y funciones (algunos modelos)

## ? Si estas funciones son diferentes de las que tiene su horno

Las funciones que aquí se muestran tienen por objeto mostrar las diversas funciones disponibles en la línea de productos. Si su horno de microondas no incluye todas las opciones que se muestran, no se trata de una equivocación. La información provista aplica a varios modelos de esta línea de productos.



## Tecla CHECK PROGRAM (VERIFICAR PROGRAMAR)

Esta función le permite verificar el tiempo de cocción programado y el nivel de potencia de cualquier tecla programada.

1. Oprima la tecla CHECK PROGRAM (VERIFICAR PROGRAMAR).
  - En la pantalla aparece CHECK (VERIFICAR).
2. Oprima la tecla numérica deseada.
  - En la pantalla aparece PROG-XX (XX indica el número de programa).
  - En la pantalla aparece STAGE-1 (ETAPA-1), luego el tiempo de cocción y el nivel de potencia parpadean. Ejemplo: 00:30 HI (00:30 ALTA)
  - En la pantalla aparece la misma información para las próximas etapas
3. Oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para salir de la función de Verificación de programa.

## Modo Ahorro de energía

Esta función se utiliza para ahorrar energía llevando a cabo lo siguiente:

1. Oprima y mantenga la tecla CHECK PROGRAM (VERIFICAR PROGRAMAR) durante 3 segundos.
  - En la pantalla aparece CHECK (VERIFICAR), el horno emite un pitido y la pantalla se queda en blanco.
2. Para usar el horno en el modo Ahorro de energía, oprima cualquier tecla.
  - En la pantalla aparece :□ y todas las funciones del teclado serán similares a las del modo Normal.
  - Si no se toca el teclado en un lapso de 10 segundos, la pantalla se quedará en blanco.
3. Para desactivar, oprima cualquier tecla y luego mantenga la tecla CHECK PROGRAM (VERIFICAR PROGRAMAR) durante 3 segundos.
  - En la pantalla aparece CHECK (VERIFICAR) y el horno emite un pitido.
4. Oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para que el horno regrese al modo de funcionamiento normal.

## Función de Bloqueo de programas

Esta función bloquea el panel de control e impide el funcionamiento no deseado del horno.

1. Oprima y mantenga la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) durante 3 segundos para activarla.
  - El horno emite un pitido y en la pantalla aparece :□ junto a un gráfico de teclas ™.
2. Oprima y mantenga la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) durante 3 segundos para desactivarla.
  - El horno emite un pitido y el gráfico de teclas ™ desaparece de la pantalla.

## Función de silencio

Esta función silencia el pitido del teclado (salvo el pitido de fin de ciclo) llevando a cabo lo siguiente:

1. Oprima y mantenga la tecla QTY 2X (CTD X 2) durante 3 segundos.
  - En la pantalla aparece DOUBLE (DUPLICAR), el horno emite un sonido y en la pantalla aparece MUTE (SILENCIO) durante 1 segundo, luego en la pantalla aparece :□.
2. Para desactivarla, oprima y mantenga la tecla QTY 2X (CTD X 2) durante 3 segundos.
  - En la pantalla aparece DOUBLE (DUPLICAR), el horno emite un sonido y en la pantalla aparece :□.



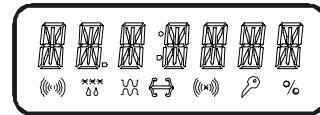
## Tecla DEFROST (DESCONGELAR)

Cuando se selecciona DEFROST (DESCONGELAR), el ciclo automático divide el tiempo de descongelación en períodos alternos de descongelación y espera mediante ciclos de encendido y apagado. El lapso máximo de descongelación es 60 minutos.

# Pantalla y funciones (algunos modelos)

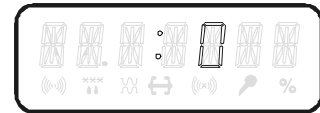
## Pantalla de cocción

PANTALLAS	DESCRIPCIÓN
: 0	Aparece cuando el control del horno está listo para aceptar entradas.
60:00	Muestra el tiempo de cocción. Si se programa una etapa de cocción, aparece el tiempo total de cocción.
DOUBLE	Aparece cuando se oprime la tecla QTY2X (CTD X 2).
100%	Estos ajustes muestran el nivel actual de potencia de microondas utilizado.
80%	
60%	
40%	



### Pantalla

Dependiendo del modelo, es posible que algunas de las palabras y símbolos de la pantalla puedan verse pero no estén disponibles. Durante el funcionamiento normal del horno, no todos los elementos se mostrarán a la misma vez.

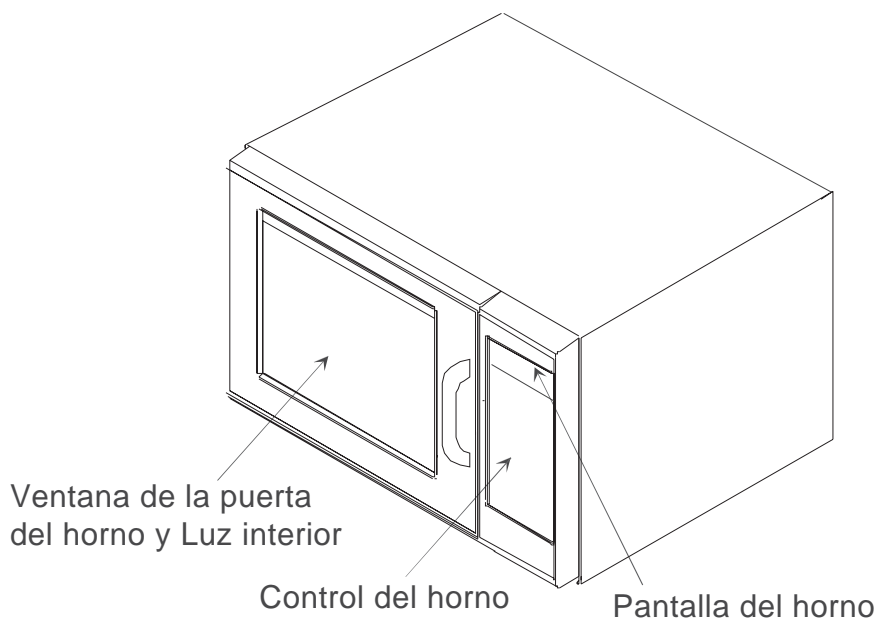


### Condición de Listo

En la pantalla aparece : 0 cuando el control del horno está listo para aceptar entradas.

## Pantalla de programación

PANTALLAS	DESCRIPCIÓN
PROGRAM	Se muestra cuando el horno se encuentra en el modo de programación.
CHECK	Aparece cuando se oprime la tecla CHECK PROGRAM (VERIFICAR PROGRAMA).
STAGE -- _	Se muestra cuando se programa una etapa de cocción específica y cuando se verifica el ciclo de cocción de una tecla programada. El horno emite un pitido cuando se modifican los números (1 al 3).





# Uso de los controles electrónicos del horno

## (algunos modelos únicamente)



### Para Interrumpir el Funcionamiento

Abra la puerta del horno u oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para interrumpir el funcionamiento del horno. La pantalla continúa mostrando la cuenta regresiva del tiempo establecido. Cierre la puerta y oprima la tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) para reanudar el funcionamiento del horno.



### Para cancelar errores

Si el horno no cocina, oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para borrar la pantalla. Si el horno cocina, oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) una vez para que el horno se detenga, y luego otra vez para borrar la pantalla. Si la puerta del horno está abierta y el tiempo aparece en la pantalla, cierre la puerta del horno y oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para borrar la pantalla.

## ¿Dispone mi horno de la opción de programación por etapas?

Ninguna tecla del horno indica la programación por etapas (es una función oculta). La cocción por etapas es una función presente durante la programación. Consulte la sección Teclas programadas en esta página para obtener más detalles.



### Tecla QTY 2X (algunos modelos)

Para duplicar el tiempo de cocción temporalmente cuando se cocina más de una porción de alimentos. El tiempo de cocción máximo es de 60 minutos 00 segundos, excepto cuando se cocina a plena potencia. El tiempo de cocción máximo a plena potencia (100%) es de 20 minutos 00 segundos.

- Abra la puerta del horno e introduzca los alimentos. Cierre la puerta.
  - En la pantalla aparece :0. La luz se activará.
- Oprima la tecla QTY 2X (CTD X 2).
  - En la pantalla aparece DOUBLE (DUPLICAR)
- Oprima la tecla o secuencia de teclas preprogramadas deseadas. (ejemplo: tecla 5)
  - En la pantalla aparece PROG-05
- El horno comenzará a cocinar los alimentos luego de 1 segundo. El tiempo de cocción indicado en pantalla es la suma del tiempo de cocción original duplicado.



### Tecla DEFROST (DESCONGELAR)

Descongela alimentos dividiendo el tiempo total de descongelación en períodos alternos de descongelación y esperando mediante ciclos de encendido y apagado:

- Abra la puerta del horno e introduzca los alimentos. Cierre la puerta.
- Oprima la tecla DEFROST (DESCONGELAR).
  - Se enciende el indicador DEFROST (DESCONGELAR) y en pantalla aparece :0.
- Oprima la(s) tecla(s) numérica(s) para ingresar el tiempo de descongelación deseado.
- Oprima la tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +).
- El horno empieza a ciclar.
  - En pantalla se muestra una cuenta regresiva que indica el tiempo de descongelación que resta en el modo DEFROST (DESCONGELAR).

**NOTA:** El horno emite un pitido durante el ciclo de descongelación para indicar que es necesario voltear o reacomodar los alimentos.

- Abra la puerta y reacomode los alimentos. Cierre la puerta.
  - Oprima la tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) para proseguir con el ciclo de descongelación.
- NOTA:** Si no abre la puerta para reacomodar los alimentos, prosigue el ciclo de descongelación.

### Ingreso de Tiempo Manual

Para cocinar alimentos en un tiempo y a un nivel de potencia específicos de su elección.

**NOTA:** Para utilizar el Ingreso de Tiempo, deberá primero oprimir la tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA).

- Abra la puerta del horno e introduzca los alimentos. Cierre la puerta.
  - En la pantalla aparece :0. La luz se activará.
- Oprima la tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA).
  - Si lo desea, oprima la tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA) para modificar el nivel de potencia (algunos modelos).
  - En la pantalla aparece el nivel de potencia (ejemplo: 100%).
    - 100% indica un 100% de potencia de microondas, 80% indica un 80%, 60% indica un 60% y 40% indica un 40% de potencia de microondas. Al oprimir continuamente la tecla de nivel de potencia, el nivel de la potencia ciclará a través de cada uno de los niveles de manera continua.
- Ingrese el tiempo de cocción mediante las teclas numéricas.
- Oprima la tecla START/+30 SEC (ARRANCAR/30 seg +) para comenzar el ciclo de cocción.
  - Al terminar el ciclo de cocción, el horno emite un pitido y se apaga.

### Teclas programadas

Para cocinar alimentos mediante secuencias de cocción preprogramadas.

- Abra la puerta del horno e introduzca los alimentos. Cierre la puerta.
  - En la pantalla aparece :0. La luz se activará.
- Oprima la tecla deseada.
  - Para la programación de tecla simple, oprima solamente una tecla.
  - Para la programación de dos teclas, oprima la misma tecla dos veces.
  - Si la tecla aún no ha sido programada, en la pantalla aparece NO DATA (SIN DATOS).
- El horno empieza a cocinar los alimentos.
  - En la pantalla aparece el tiempo de cocción total.
- Al terminar el ciclo de cocción, el horno emite un pitido y se apaga.

### Ajustes de fábrica

Tecla	Tiempo	Tecla	Tiempo
1	10 seg.	6	1 min. 30 seg.
2	20 seg.	7	2 min.
3	30 seg.	8	3 min.
4	45 seg.	9	4 min.
5	1 min.	0	5 min.

# Programación de los controles electrónicos del horno

## (algunos modelos únicamente)

### Teclas preprogramadas

El horno viene dispuesto de fábrica con las teclas 1-10 preprogramadas. Para reprogramar las teclas 1-10 o para programar las teclas 11-19, lleve a cabo lo siguiente.

1. La puerta puede estar abierta o cerrada con la pantalla mostrando :0.
2. Oprima la tecla PROGRAM (PROGRAMAR).
  - En la pantalla aparece PROGRAM (PROGRAMAR).
3. Oprima la tecla numérica que desea programar.
  - Si se programa la tecla 4, en la pantalla aparecerá PROG- 04.
4. Oprima la tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA) para seleccionar el nivel de potencia deseado.
  - Si lo desea, oprima la tecla POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA) para modificar el nivel de potencia (algunos modelos).
  - En la pantalla aparece POWER LEVEL (NIVEL DE POTENCIA).
    - 100% indica un 100% de potencia de microondas (plena), 80% indica un 80%, 60% indica un 60% y 40% indica un 40% de potencia de microondas. Al oprimir continuamente la tecla de nivel de potencia, el nivel de la potencia ciclará a través de cada uno de los niveles de manera continua.
5. Oprima la(s) tecla(s) numérica(s) deseada(s) para programar el tiempo de cocción deseado.
6. Oprima la tecla START/+30 SEC (ARRANQUE/30 seg +) para guardar la programación para la Etapa 1.
  - Si desea programar la Etapa 2 o la Etapa 3, repita los pasos 4 y 5.
  - Si no desea programar la Etapa 2 o la Etapa 3, oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) para concluir la secuencia de programación.

**NOTA:** Si se cierra la puerta o se oprime la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER) antes de finalizar la programación, se cancelan las modificaciones y el horno microondas sale del modo de programación.

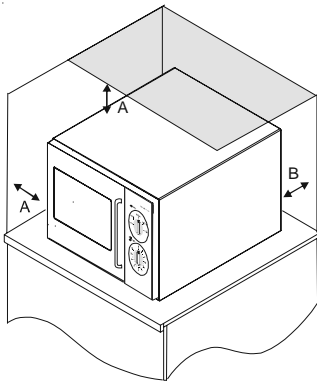


? La pantalla indica PROGRAM (PROGRAMAR).

• Cuando se oprime la tecla PROGRAM (PROGRAMAR), la pantalla indicará PROGRAM (PROGRAMAR).

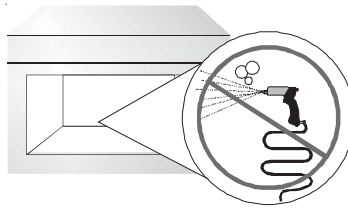
# Operación con cuadrante (algunos modelos únicamente)

La opción de cuadrante está disponible sólo en algunos modelos.

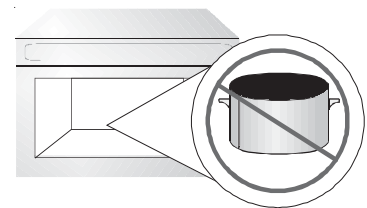


## Espacio libre alrededor del horno

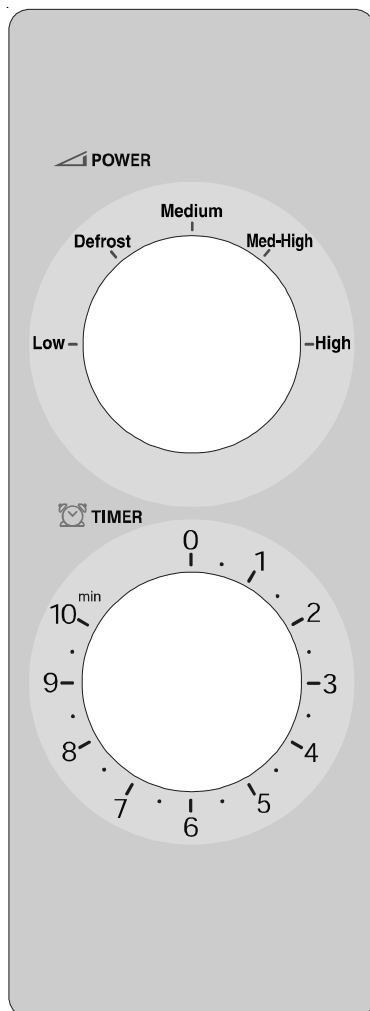
- A— Deje al menos 10,2 cm (4 pulg.) de espacio libre por la parte superior y a los lados del horno. La circulación de aire adecuada alrededor del horno enfría sus componentes eléctricos. Si se restringe la circulación de aire, posiblemente no funcione correctamente el horno y se reduzca la duración de las piezas eléctricas.
- B— Deje al menos 10,2 cm (4 pulg.) entre la salida de aire, en la parte posterior del horno, y la pared de fondo.



**NO rocíe con pistola**



**No use cacerolas metálicas**



## Para cocinar

1. Abra la puerta del horno, introduzca los alimentos y cierre la puerta.
2. Gire la perilla de nivel de potencia hasta la graduación deseada.
  - El nivel de potencia se puede fijar en Low (bajo) (17%), Defrost (descongelar) (33%), Medium (intermedio) (55%), Med. High (intermedio alto) (77%) o High power (alta potencia) (100%).
3. Gire la perilla de selección de tiempo en sentido horario hasta que aparezca el valor deseado.
  - El tiempo de cocción se puede fijar hasta 10 minutos.
  - Si va a girar la perilla de temporización por menos de 2 minutos, gírela más allá de 2 minutos y luego devuélvala al valor deseado.
4. El horno empieza a funcionar y se inicia la cuenta regresiva del tiempo establecido.
5. Una vez transcurrido el tiempo de cocción, se interrumpe la emisión de microondas y suena la señal del horno.

## Para interrumpir el funcionamiento

Abra la puerta del horno para interrumpir el funcionamiento o gire la perilla de selección de tiempo en sentido antihorario hasta "0". Para reanudar el funcionamiento del horno microondas, cierre la puerta del horno. Si había cambiado el tiempo a "0", deberá reajustarlo.

## Para cambiar el tiempo de cocción y cancelar errores

El tiempo de cocción y el nivel de potencia se pueden modificar en cualquier momento durante el funcionamiento del horno. Gire la(s) perilla(s) al nuevo valor deseado. Para fijar el tiempo de cocción en cero, gire la perilla de selección de tiempo en sentido antihorario hasta "0".

# Cuidado y limpieza

PIEZA	RECOMENDACIÓN SOBRE EL CUIDADO Y LA LIMPIEZA
Interior, Exterior y la Puerta	<p>Limpié el microondas aplicándole una solución de detergente suave y agua tibia mediante una esponja o un trapo sin asperezas. Antes de limpiar el equipo, elimine el exceso de agua en la esponja o el trapo. Si lo desea, hierva una taza de agua en el horno de microondas para aflojar la suciedad antes de limpiarlo.</p> <p><b>Importante:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>No use detergentes ni limpiadores abrasivos que contengan amoníaco o cítricos. Podrían deteriorar el acabado.</li> <li>Nunca vierta agua por la parte inferior del horno de microondas.</li> <li>No use sistemas de limpieza que utilicen agua a presión.</li> </ul>
Ventiladores del aire de extracción	<p>Verifique mensualmente si existe acumulación de partículas a lo largo de la rejilla filtradora en la parte posterior del horno. Limpie la rejilla con un paño húmedo para garantizar el flujo adecuado del aire. Séquela completamente</p>
Panel de control	<p>Abra la puerta del horno para desactivar el temporizador del horno. Límpielo aplicándole una solución de detergente suave y agua tibia mediante una esponja o un trapo sin asperezas.</p>

## Antes de llamar al servicio técnico

### ADVERTENCIA

Para evitar los electrochoques que pueden causar lesiones personales graves o la muerte, no retire la cubierta o caja externa en ningún momento. La cubierta o caja externa sólo debe retirarla un técnico de servicio autorizado por Amana.

Problema	Causa posible
El horno no funciona.	<p>Cerciórese que el horno está conectado en el circuito</p> <p>Cerciórese que el horno se encuentra conectado a un circuito polarizado puesto a tierra. (Póngase en contacto con un electricista para cerciorarse)</p> <p>Verifique el fusible o cortacircuito.</p> <p>Verifique que la puerta esté firmemente cerrada.</p>
Si el horno no acepta entradas cuando se oprima la tecla.	<p>Cerciórese que el horno está encendido.</p> <p>Abra y cierra la puerta del horno. Oprima la tecla nuevamente.</p>
Si el horno tiene desperfectos o muestra: <b>E20</b> <b>E30</b>	<p>El control del horno está equipado con un sistema de autodiagnóstico. El sistema de autodiagnóstico le advierte si se ha producido un error o se ha detectado un problema. Cuando el control electrónico indica un problema, siga los pasos listados a continuación.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Registre el número que aparece en la pantalla.</li> <li>Desenchufe el horno, espere 1 minuto y vuelva a enchufar el horno. <ul style="list-style-type: none"> <li>Es posible que la desconexión del suministro eléctrico pueda eliminar el código de servicio. Si el fallo persiste, póngase en contacto con un técnico de servicio autorizado por Amana llamando libre de cargo al 1-866-426-2621 dentro de EE.UU. o Canadá, o al 1-319-622-5511, fuera de EE.UU. o Canadá.</li> </ul> </li> </ol>
Si en la pantalla del horno aparece <b>E 10:</b>	<p>Se ha intentado programar el horno por más tiempo que el permitido.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Oprima la tecla STOP/RESET (PARAR/RESTABLECER).</li> </ol> <p>NOTA: El tiempo de cocción máximo es de 60 minutos, excepto cuando se cocina a plena potencia (100%). En caso de plena potencia (100%), el tiempo de cocción máximo es de 20 minutos.</p>
El horno funciona pero los alimentos no se calientan.	<p>Coloque una taza de agua en el horno.</p> <p>Haga funcionar el horno por un minuto a potencia plena (100%).</p> <p>Si la temperatura no aumenta, el horno no está funcionando correctamente. Póngase en contacto con un técnico de servicio autorizado por Amana llamando libre de cargo al 1-866-426-2621 dentro de EE.UU. o Canadá, o al 1-319-622-5511, fuera de EE.UU. o Canadá.</p>
Potencia baja (modelos con cuadrante únicamente)	<p>Verifique el ajuste de control del Nivel de potencia. El control debe fijarse en HIGH (alto).</p>